

Hinweise für Ihren Besuch im Neuen Rathaus

Bitte beachten Sie:

1. In öffentlich zugänglichen Bereichen darf fotografiert werden. Säle, geschlossene bzw. abgesperrte Bereiche dürfen nicht betreten und Fenster sowie Balkontüren nicht geöffnet werden.
2. Die Treppenhäuser, Flucht-, Rettungs- und Verkehrswege, etc. sind freizuhalten.
3. Durch das Fotografieren bzw. durch mitgeführtes Equipment/Dekorationsmaterial darf niemand gestört oder behindert werden.
4. Gewerbliches Fotografieren, Filmen, Anfertigen von Ton- und Videoaufnahmen ist im Neuen Rathaus nicht zulässig.
5. Die datenschutzrechtlichen Bestimmungen sind zu beachten („Recht am eigenen Bild“). Bitte achten Sie darauf, dass auf Ihren Fotos keine anderen Personen abgelichtet werden.
6. Das Neue Rathaus darf innen und außen nicht beschädigt, beklebt oder verschmutzt werden. Konfetti, Reis, Blüten, oder Ähnliches dürfen im Rathaus und auf den Treppen nicht verstreut werden.
7. Die historischen Bänke auf den Fluren dürfen nicht betreten oder verschoben werden.
8. Gasgefüllte Ballons dürfen nicht mit ins Gebäude genommen werden.
9. Bitte blockieren Sie nicht die Toilettenanlagen, indem Sie sich dort für Fotosessions umziehen oder schminken.

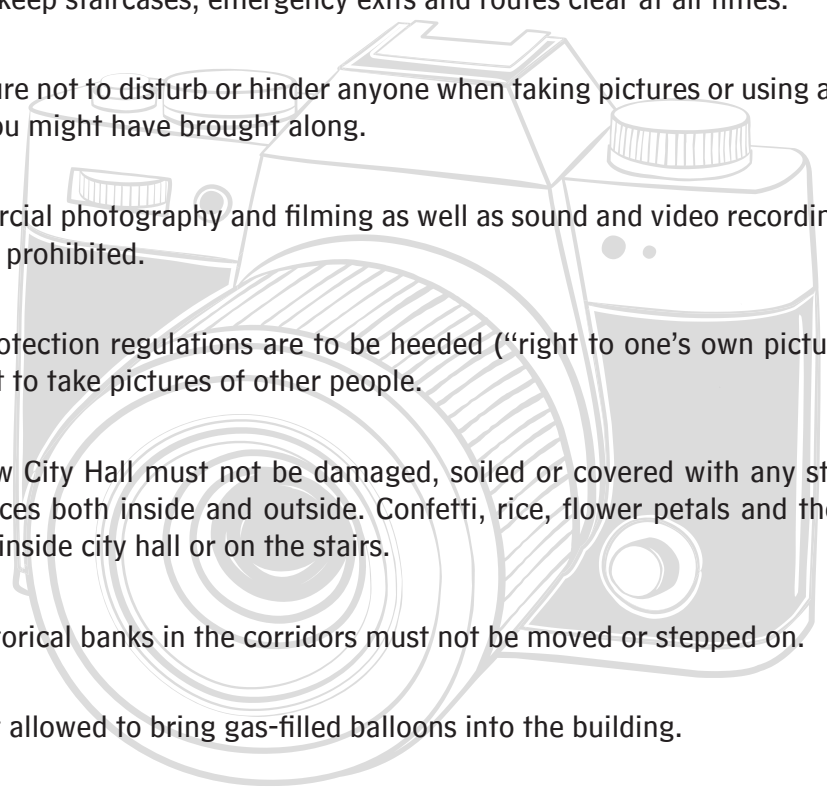
Bitte befolgen Sie die dienstlichen Anordnungen und Weisungen unseres Rathausdienstes.

Bei Nichtbeachtung dieser Regeln können Hausverbote ausgesprochen werden.

Mit freundlichen Grüßen
Der Oberbürgermeister
Im Auftrag

Information regarding your visit to the New City Hall

Attention, please:

1. You may take pictures in the publicly accessible areas. However, do not enter halls, conference rooms or closed/closed off areas. Do not open any windows or balconies.
 2. Please, keep staircases, emergency exits and routes clear at all times.
 3. Make sure not to disturb or hinder anyone when taking pictures or using any carry-on equipment you might have brought along.
 4. Commercial photography and filming as well as sound and video recordings at the New City Hall are prohibited.
 5. Data protection regulations are to be heeded (“right to one’s own picture”). Please, make sure not to take pictures of other people.
 6. The New City Hall must not be damaged, soiled or covered with any sticking or adhesive substances both inside and outside. Confetti, rice, flower petals and the like must not be thrown inside city hall or on the stairs.
 7. The historical banks in the corridors must not be moved or stepped on.
 8. It is not allowed to bring gas-filled balloons into the building.
 9. Please, do not occupy the restrooms by changing or applying make up for photo sessions.
- 

Please, follow the directives and instructions of our city hall staff.

Not following these regulations may result in being banned from the premises.

Kindest regards
By order of
Mayor and CEO

New City Hall property management